



OBJEDNÁVKA NOVÉHO VOZU / FZ
ČÍS.



Prodejce

Regina, a. s.
Hradecká 415
506 01 Jičín
IČ: 42196841 DIČ: CZ42196841
Telefon:
El. adresa:

Provozovna

Tel.:

Razítko objednatelů

Kupující

Jméno a příjmení: **Domov Dědina**
(název společnosti)
Zaměstnání:
(nebo funkce v podniku)

IČO: **42886163**

DIČ: **CZ42886163**

Datum narození:

Adresa: **Nádražní 709**

PSČ: **517 73**

Tel. domů/zam.:

Obec: **Opočno**

Mobil:

Fax:

e-mail:

Bankovní spojení:

Objednáváný automobil

Model a verze: **JUMPY 1.5 BlueHDi 120 S&S MAN6 KOMBÍ L1**

Cena bez DPH

Cena vč. DPH

Kód modelu: **1CK0NMLMCKB0A0C0**

550 000,00 Kč

665 500,00 Kč

Barva: **0MP00NWP Bílá BANQUISE / Standardní**

0,00 Kč

0,00 Kč

Čalounění: **0P430RFT Látka Mica (5 míst, další za pří**

31 000,00 Kč

37 510,00 Kč

Předběžné datum dodání:

Cena vozu:

581 000,00 Kč

703 010,00 Kč

Zvláštní výbava:

PRO1	Přední mlhové světlomety	3 000,00 Kč	3 630,00 Kč
RE01	Manuální klimatizace	25 000,00 Kč	30 250,00 Kč
RJ05	Paket Elektro	5 500,00 Kč	6 655,00 Kč
UB09	Parkovací asistent zadní a kamera do zrcátka	17 000,00 Kč	20 570,00 Kč
VG02	Boční posuvná zatmavená okna	11 000,00 Kč	13 310,00 Kč
WAAF	Dvousedadlo spolujezdce pro látku Mica	3 000,00 Kč	3 630,00 Kč
WLYR	Audiosystém RDS MP3	9 500,00 Kč	11 495,00 Kč
WO05	Zadní dvoukřídle dveře prosklené s otevíráním do 1	2 500,00 Kč	3 025,00 Kč
WZ07	Posuvné boční dveře pravé a levé	9 500,00 Kč	11 495,00 Kč
ZHJP	Al. kola 17"	18 500,00 Kč	22 385,00 Kč
Cena vozu včetně zvláštní výbavy:		685 500,00 Kč	829 455,00 Kč

Doplňky:

SERV	Příčné střešní tyče 3ks	5 034,00 Kč	6 091,14 Kč
SERV	Tažné zařízení typu 10b. krk+el.svazek 13PIN	9 772,00 Kč	11 824,12 Kč
SERV	Gumové koberec	1,00 Kč	1,21 Kč
SERV	Povinná bezpečnostní výbava	1,00 Kč	1,21 Kč
Cena vozu včetně zvláštní výbavy a doplňků:		700 308,00 Kč	847 372,68 Kč

Poskytnuté obchodní slevy:

Sleva fleet

- 184 000,00 Kč

- 222 640,00 Kč

Cena vozu po slevě:

516 308,00 Kč

624 732,68 Kč



OBJEDNÁVKA NOVÉHO VOZU / FZ

Strana 2/3

čís.

BC2118087



Prodejce

Regina, a. s.

Hradecká 415

506 01 Jičín

IČ: 42196841

DIČ: CZ42196841

Telefon:

El. adresa:

Provozovna:

Razítko obchodního

IČ: 42196841

Cena vozu a služeb celkem:

516 308,00 Kč 624 732,68 Kč

Doba dodání Vozidla:

Dílčí ceny včetně DPH jsou pouze orientační.

Poznámky:

Závěrečná ustanovení:

- 1 Kupující a Prodejce (dále jen „**Smluvní strany**“) berou na vědomí, že podpisem této objednávky oběma Smluvními stranami je uzavřena kupní smlouva, jejímž předmětem je dodání Vozidla Kupujícímu dle uvedených podmínek.
- 2 Závazek z kupní smlouvy se řídí českým právem, zejména zákonem č. 89/2012 Sb., občanským zákoníkem (dále jen „**NOZ**“).
- 3 Smluvní strany se dohodly, že:
 - a. výslovně vylučují aplikaci § 556 OZ, § 1753 NOZ a §§ 1798 až 1800 NOZ na tuto kupní smlouvu,
 - b. si nepřejí v souladu s § 558 odst. 2 NOZ, aby nad rámec výslovných ustanovení kupní smlouvy a dále uvedených podmínek byla jakákoliv práva a povinnosti dovozovány z dosavadní či budoucí praxe zavedené mezi Smluvními stranami či zvyklostí zachovávaných obecně či v obchodním právu, ledaže je v této kupní smlouvě výslovně stanoveno jinak; Smluvní strany potvrzují, že si nejsou vědomy žádných dosud mezi nimi zavedených obchodních zvyklostí či praxe, a
 - c. na sebe berou nebezpečí změny okolností a nemohou se tedy domáhat jakýchkoliv práv na základě jakékoliv změny takových okolností.
- 4 Uzavřením kupní smlouvy Kupující, který je fyzickou osobou (**subjekt údajů**), bere na vědomí, že společnost C Automobil Import s.r.o. (**správce**) bude zpracovávat osobní údaje, které subjekt údajů v kupní smlouvě uvedl, tj. jméno, příjmení, adresa, email, telefon, příp. IČO a DIČ. Zpracování bude probíhat na základě čl. 6 odst. 1 písm. b) obecného nařízení o ochraně osobních údajů, tedy zpracování osobních údajů je nezbytné pro splnění smlouvy. Správce bude oprávněn zejména zpracovávat osobní údaje za účelem plnění kupní smlouvy, poskytnutí smluvní záruky za jakost předmětu koupě a zajištění poskytnutí asistenčních služeb CITROËN. Zpracování osobních údajů bude za tímto účelem probíhat po dobu účinnosti kupní smlouvy a dále po dobu 3 let ode dne skončení její účinnosti za účelem plnění dané kupní smlouvy, resp. ochranu práv správce.

Souhlasím se zpracováním osobních údajů pro marketingové účely společnosti C Automobil Import s.ro.

Souhlasím se zpracováním osobních údajů pro marketingové účely dealerem

Zaškrtnutím příslušného políčka vyjadřuje subjekt údajů svůj souhlas se zpracováním osobních údajů, který je udělen společnosti C Automobil Import s.r.o. (dále jen „**správce**“) anebo dealerovi (dále jen „**správce**“). Správce, kterému byl souhlas udělen, bude oprávněn využít vyplněné osobní údaje pro další obchodní a marketingovou činnost, zejména pak pro průzkum trhu, statistické účely,



OBJEDNÁVKA NOVÉHO VOZU / FZ
Čís.

BC2118087

CITROËN

Prodejce

Regina, a. s.
Hradecká 415
506 01 Jičín
IČ: 42196841 DIČ: CZ42196841
Telefon: [redacted]
El. adresa: [redacted]

Provozovna: Bří
Razítko [redacted]

sledování údajů o prodeji, poskytování po prodejních služeb a šíření obchodních sdělení ve smyslu § 7 zákona č. 480/2004 Sb., o některých službách informační společnosti, ve znění pozdějších předpisů, a to po dobu 10 let ode dne udělení souhlasu. Chcete-li o zpracování svých osobních údajů vědět více, navštivte webovou stránku společnosti C Automobil Import s.r.o. <http://www.citroen.cz/pravni-dolozka.html> anebo webovou stránku dealera.

- 5 Písemná forma je zachována i v případě právního jednání učiněného elektronickými nebo jinými technickými prostředky ve smyslu § 562 NOZ.

Datum: 18.06.2018

Datum: 27.6.2018

Podpis prodejce:

Podpis kupujícího:

Regina, a.s.
[redacted]

[redacted]

Smluvní záruční podmínky pro vozidla CITROËN

Smluvní záruka CITROËN - společná ustanovení:

Smluvní záruka CITROËN, kterou poskytuje společnost C Automobil Import s.r.o., Hvězdova 1716/2b, 140 78 Praha 4, Česká republika, IČ: 26213664, DIČ CZ26213664, zapsána v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl C, vložka 80269 (dále jen „Citroën“ nebo „Dovozce“) na Kupující zakoupené Vozidlo, nenahrazuje ani neomezuje rozsah práv z vadného plnění, kterým disponuje Kupující vůči Prodejci v souladu s § 2099 a násl., resp. v případě Kupujícího – spotřebitele též dle § 2159 a násl. NOZ. Na Vozidlo se vztahuje smluvní záruka CITROËN, a to počínaje dnem zapsaným v Záručním listu uvnitř Servisní knížky s platností na uvedenou dobu bez omezení počtem ujetých kilometrů. Smluvní záruka CITROËN se řídí těmito smluvními záručními podmínkami pro vozidla CITROËN. Pokud jsou smluvní záruční podmínky pro vozidla CITROËN rovněž uvedeny na jakémkoli jiném dokumentu, pak v případě jakéhokoli rozporu vždy platí tyto smluvní záruční podmínky CITROËN.

Podmínkou bezplatného provedení prací na vozidle z titulu smluvní záruky CITROËN je jejich provedení autorizovaným opravcem sítě CITROËN.

V případě převodu vlastnického práva Vozidla na třetí osobu mají jeho další vlastníci nárok na plnění vyplývající ze smluvní záruky CITROËN až do skončení její platnosti za předpokladu, že podmínky smluvní záruky byly plněny každým z těchto dalších majitelů. Za tímto účelem se Kupující zavazuje předat dalšímu nabyvateli vozidla podklady, které jsou potřebné pro uplatnění smluvní záruky.

Smluvní záruka CITROËN platí za předpokladu, že Vozidlo je registrováno a provozováno v členských státech Evropské unie* a v následujících státech a územích: Albánie, Andorra, Bosna a Hercegovina, Chorvatsko, Gibraltar, Island, Kosovo, Lichtenštejnsko, Makedonie, Monako, Černá Hora, Norsko, San Marino, Srbsko, Švýcarsko, Vatikán.

** k datu vydání Servisní knížky jsou členskými státy Evropské unie následující státy: Belgie, Bulharsko, Česká republika, Dánsko, Estonsko, Finsko, Francie, Chorvatsko, Irsko, Itálie, Kypr, Litva, Lotyšsko, Lucembursko, Maďarsko, Malta, Německo, Nizozemsko, Polsko, Portugalsko, Rakousko, Rumunsko, Řecko, Slovensko, Slovinsko, Španělsko, Švédsko a Velká Británie.*

Smluvní záruka v trvání 2 let

Vedle práv, jež Kupujícímu náleží na základě zákona z titulu práva z vadného plnění společnost CITROËN poskytuje Kupujícímu smluvní záruku na vozidlo, která kryje všechny výrobní vady **po dobu 2 let, a to bez ohledu na vzdálenost ujetou vozidlem** (dále „smluvní záruka“), ledaže byl výslovně dohodnut jiný rozsah smluvní záruky zvláštním smluvním ujednáním. Záruční doba počíná běžet dnem, ve kterém bylo Kupujícímu nebo jeho případnému zmocněnci vozidlo předáno. Datum předání je zapsáno v Záručním listu uvnitř Servisní knížky, která byla Kupujícímu odevzdána současně s vozidlem.

Práva ze Smluvní záruky:

Vyjma dále uvedených omezení se smluvní záruka vztahuje na bezplatnou opravu nebo výměnu součástí a dílů, které byly uznány za vadné společností CITROËN nebo jí určeným zástupcem, a rovněž na práce nezbytné pro uvedení Vozidla do stavu bez vad.

Při opravě nebo výměně mohou být použity součástky a díly nové nebo součástky a díly použité, pokud jsou kvalitativně rovnocenné se součástkami a díly novými, a to dle posouzení společnosti CITROËN, Prodejce nebo Autorizovaného opravce CITROËN.

Bude-li Vozidlo nepojízdné pro vadu, na kterou se vztahuje smluvní záruka, uhradí společnost CITROËN nebo její zástupce náklady na opravu vozidla na místě poruchy či na odtažení vozidla do nejbližšího servisu

autorizovaného opravce sítě CITROËN (dále „Autorizovaný opravce CITROËN“), a to až do maximální vzdálenosti 100 kilometrů.

Zejména platí, že:

Opravy provedené z titulu smluvní záruky nemají za následek prodloužení záruční doby. Výměna součástky nebo dílu v rámci smluvní záruky nemá za následek prodloužení smluvní záruční doby. Záruční doba vztahující se na vyměněné díly uplyne současně se záruční dobou na Vozidlo, ledaže by zákon výslovně stanovil jinak. Toto ustanovení však v žádném případě nemůže omezit nároky, jež Kupujícímu náleží na základě zákona z titulu práva z vadného plnění vůči Prodejci.

Součástky a díly vyměněné v rámci záručních oprav se stávají vlastnictvím společnosti CITROËN.

Smluvní záruka se nevztahuje na:

Údržbu a seřizování

- údržbové operace a pravidelné prohlídky nezbytné pro řádný provoz vozidla, které jsou uvedené v Servisní knížce, doplňování aditiv a výměnu filtru pevných částic po ujetí stanovené vzdálenosti, stejně jako na výměnu spotřebních dílů jako jsou filtry oleje, vzduchu, paliva či ventilačního systému,
- seřizování nebo doladování (sbíhavost, vyvážení kol, geometrie přední nápravy, dveří atd.)
- výměnu dílů, které podléhají běžnému opotřebení při používání vozidla a souvisí s ujetou vzdáleností vozidla, zeměpisnými a klimatickými podmínkami, pokud tato výměna není zapříčiněna vadou dílu; jedná se zejména o následující díly: brzdové destičky, obložení a kotouče, pneumatiky, spojku, baterii, řemeny, tlumiče, stírací lišty stěračů, svíčky, žárovky, elektrické články, pojistky atd, pokud není nutná takovou výměnu provést v důsledku vady Vozidla, na kterou se vztahuje smluvní záruka.

Používání vozidla

- vady způsobené vibracemi a hlukem související s provozem Vozidla, poškození jako např. vyblednutí barvy, zhoršení nebo deformace dílů v důsledku jejich běžného opotřebení,
- poškození a vady způsobené použitím kapalin, dílů nebo doplňků, které nejsou původní nebo nemají rovnocennou kvalitu, stejně jako použitím nevhodných nebo nekvalitních pohonných hmot** a použitím přísad, které nejsou doporučeny společností CITROËN,
- poškození způsobená přírodními jevy, např. krupobitím, záplavami, bleskem, bouřkou a dalšími atmosférickými jevy, stejně jako poškození zapříčiněná dopravními nehodami, požárem nebo krádeží,
- následky oprav, přestaveb nebo modifikací, které byly na vozidle provedeny osobami nedisponujícími autorizací od výrobce vozidla, resp. společnosti CITROËN, jakož i na následky montáže doplňkové výbavy neschválené výrobcem nebo společností CITROËN,
- pneumatiky, na které se však vztahuje smluvní záruka výrobce pneumatik; Pracovníci osob patřících do sítě CITROËN mohou pomoci uplatnit nárok vůči výrobcí pneumatik,
- jakékoli jiné náklady, které nejsou specifikovány v této smluvní záruce nebo zákonem, zejména na náklady zapříčiněné dlouhodobým odstavením vozidla z důvodu ztráty práva k jeho užívání.

*** Informace o biopalivech naleznete v odstavci Návodu k obsluze, který se jimi podrobně zabývá*

Kupující je pro úspěšné uplatnění práv ze smluvní záruky povinen:

- Předložit Servisní knížku s aktualizovanými údaji obsahující zejména Záruční list řádně vyplněný autorizovaným Prodejcem vozidla.
- Nechávat provádět údržbu a pravidelné prohlídky vozidla plně v souladu s pokyny společnosti CITROËN, a případně doložit jejich provedení (předložit listy se zápisy potvrzujícími provedení údržby, faktury atp.).
- Ihned po zjištění případné vady dopravit Vozidlo do servisu Autorizovaného opravce CITROËN, a to z důvodu zajištění bezpečnosti Kupujícího a jiných cestujících ve vozidle a současně z důvodu zabránění zhoršení zjištěné vady a předejití nutnosti dalších, náročnějších a nákladnějších oprav. Smluvní záruka se nevztahuje na vadu a její následky, jestliže nebyly učiněny potřebné kroky ihned po zjištění příslušné vady.

- Vždy vyhovět výzvě Autorizovaného opravce CITROËN k neprodlenému uvedení vozidla do požadovaného stavu.

Kupující bere na vědomí, že mu při porušení těchto povinností nenáleží práva ze Smluvní záruky. Zákonná práva z vadného plnění tím však nejsou dotčena. V případě nerespektování těchto pravidel odpovídá Kupující za přímé i nepřímé následky, které ovlivní řádný provoz Vozidla.

Nárok na plnění z titulu smluvní záruky zanikne v následujících případech:

- Na vozidle byly provedeny změny nebo přizpůsobení, které nejsou předpokládány ani povoleny společností CITROËN nebo byly provedeny bez respektování jí vydaných technických pokynů, resp. vzniknuvší vada je důsledkem neodborného zásahu neautorizovaného opravce nebo v přímé souvislosti s tímto zásahem, a to konkrétně pro příslušnou vadu;
- Vada je způsobena nedbalostí nebo nerespektováním pokynů uvedených v návodu k obsluze a v příručce pro údržbu;
- Vozidlo nebylo používáno obvyklým způsobem, bylo používáno pro soutěžní účely nebo byla byt i krátkodobě překročena maximální povolená hmotnost vozidla;
- Hodnota počítáče ujeté vzdálenosti Vozidla byla pozměněna nebo není možno hodnotu ujeté vzdálenosti Vozidla s jistotou stanovit.

(V případě výměny počítáče ujeté vzdálenosti musí být Autorizovaným opravcem CITROËN vyplněno potvrzení o provedení takové výměny, a to přímo v Servisní knížce.)

Smluvní záruka na lak karoserie

Společnost CITROËN dále poskytuje na Vozidlo smluvní záruku kryjící všechny vady původního laku a vrchního průsvitného laku karoserie (dále „záruka na lak“). Záruční doba počíná běžet dnem předání vozidla zapsaným v Záručním listu, který se nachází v Servisní knížce a trvá:

- 3 léta v případě osobního vozidla,
- po dobu trvání smluvní záruky v případě užitkového vozidla.

Práva ze záruky na lak

Záruka na lak se vztahuje na úplnou nebo částečnou opravu nátěru nebo vrchního průsvitného laku karoserie, které je třeba pro odstranění vady uznané společností CITROËN nebo jejím zástupcem za oprávněnou.

Povinnosti Kupujícího při uplatnění práv ze záruky na lak

Záruku na lak je možno uplatnit pouze za výslovné podmínky, že údržba vozidla byla vždy prováděna v souladu s cyklem stanoveným společností CITROËN, a že opravy případného poškození Vozidla byly prováděny za přesného dodržení norem společnosti CITROËN.

Pro vznik nároku na plnění z titulu záruky na lak je nezbytné nechat opravit vady způsobené vnějšími vlivy do 2 měsíců po jejich zjištění, přičemž opravy těchto vad budou provedeny na náklady Kupujícího.

Záruka na lak se nevztahuje na:

- Vady laku nebo vrchního průsvitného laku karoserie vozidla způsobené okolním prostředím, jako jsou atmosférický nebo chemický spad, poškození živočišného nebo rostlinného původu, písek, sůl, odlétávající štěrky, přírodními jevy jako jsou kroupy, záplavy, nebo vnějšími vlivy, jako je dopravní nehoda atd.;
- Vady způsobené nedbalostí uživatele, opožděným oznámením vady k odstranění nebo nerespektováním pokynů výrobce vozidla, resp. společnosti CITROËN;
- Vady způsobené událostmi, na které se nevztahuje smluvní záruka;
- Důsledky oprav, přestaveb nebo modifikací provedených osobami neautorizovanými společností CITROËN.

Smluvní záruka proti prorezavění

Společnost CITROËN poskytuje na Vozidlo smluvní záruku kryjící perforace způsobené korozí působící z vnitřní strany na vnější stranu karoserie (dále „záruka proti prorezavění“). Záruční doba počíná běžet dnem předání Vozidla zapsaným v Záručním listu, který se nachází v Servisní knížce, a trvá:

- 12 let v případě osobního vozidla,
- 5 let v případě užitkového vozidla.

Práva ze Záruky proti prorezavění

Záruka proti prorezavění se vztahuje na opravu nebo výměnu dílů, které byly uznány za vadné společností CITROËN nebo ji určeným zástupcem a u kterých došlo k perforaci způsobené korozí.

Povinnosti Kupujícího při uplatnění práv ze záruky proti prorezavění:

Záruku proti prorezavění je možno uplatnit za podmínky, že Vozidlo bylo vždy opravováno s přísným dodržováním norem společnosti CITROËN, a že byly provedeny v určenou dobu:

- 1) pravidelné prohlídky uvedené v Servisní knížce,
- 2) prohlídky v rámci záruky proti prorezavění specifikované v níže uvedeném odstavci,
- 3) opravy případných poškození vozidla.

Cyklus údržby v rámci záruky proti prorezavění zahrnuje 4 pravidelné kontrolní prohlídky hrazené Kupujícím, přičemž první z nich musí být provedena za 4 roky po datu počátku běhu záruční doby v případě osobních vozidel a 2 roky po tomtéž datu v případě užitkových vozidel. Následně musí být prohlídky u všech druhů vozidel prováděny každé 2 roky. Při těchto kontrolách, po umytí celého Vozidla v případě potřeby, ověří Autorizovaný opravce CITROËN stav Vozidla a stanoví zásahy, které je třeba provést, a případně zásahy kryté zárukou proti prorezavění. Vady způsobené vnějšími vlivy, které mohou způsobit korozi, budou oznámeny a zaznamenány na k tomu určené stránky Servisní knížky.

Po každém zásahu na karoserii, po nehodě, poškození, atp., musí vždy následovat kontrolní prohlídka prováděná za stejných podmínek uvedených v předchozím odstavci.

Je nutné nechat opravit na náklady Kupujícího a při dodržení norem stanovených společností CITROËN poškození způsobená vnějšími vlivy, a to do dvou měsíců následujících po provedení kontroly. Záznam o této opravě musí být uveden v Servisní knížce a musí obsahovat název autorizovaného opravce, datum provedení opravy, průběh ujeté vzdálenosti vozidla a číslo uhrazené faktury. Předložení Servisní knížky, řádně vyplněné při každé z pravidelných kontrolních prohlídek, bude požadováno při každém uplatňování nároku na plnění z titulu záruky proti prorezavění.

Záruka proti prorezavění se nevztahuje na:

- Vady způsobené nedbalostí Kupujícího nebo jiné osoby a nerespektováním pokynů společnosti CITROËN;
- Vady způsobené událostmi, na které se nevztahuje smluvní záruka;
- Následky zničení ochranných antikoročních přípravků dodatečnou úpravou, která není předepsaná v plánu údržby;
- Následky oprav, přestaveb nebo modifikací provedených osobami neautorizovanými společností CITROËN;
- Korozi zapříčiněnou montáží doplňkového vybavení, které nebylo schváleno společností CITROËN a/nebo bylo namontováno bez respektování stanovených pokynů;
- Přestavby karoserie provedené u základních verzí vozidel, stejně jako korby a nakládací plošiny užitkových vozidel;
- Kola a mechanické díly, které nejsou integrální součástí karoserie.

VŠEOBECNÉ PODMÍNKY PRODEJE VOZIDEL CITROEN PODNIKATELŮM

Okamžikem řádného vyplnění a podpisu Objednávky ze strany zákazníka – podnikatele ve smyslu § 420 a 421 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů (NOZ) (dále jen „Kupující“) a její akceptací Prodejcem dochází k uzavření kupní smlouvy na příslušné vozidlo, specifikované v Objednávce, včetně případných požadavků na zvláštní výbavu ze strany Kupujícího (dále jen „Vozidlo“) (dále jen „kupní smlouva“). Obsah kupní smlouvy je též dále určen těmito všeobecnými podmínkami prodeje vozidel Citroën podnikatelům (dále jen „Podmínky“) a jejím uzavřením, tedy podpisem oběma smluvními stranami, dochází k počátku běhu lhůty pro dodání Vozidla.

Článek I - MODELÝ

Kupující bere na vědomí, že společnost AUTOMOBILES CITROËN (dále jen „Výrobce“), resp. společnost C Automobil Import s.r.o. (dále jen „Dovozce“), je oprávněna provést takové úpravy Vozidel (vzhled a vybavení Vozidel), jež považuje za užitečné vzhledem k aktuálnímu technickému vývoji. Kupující má nicméně možnost v Objednávce specifikovat zvláštní výbavu, resp. doplňky, které u Vozidla požaduje nad standardní poskytovanou výbavu Vozidla (dále jen „Zvláštní výbava“).

Článek II - OBJEDNÁVKY A DODÁNÍ

Objednané Vozidlo je definováno prodejním označením, uvedeným v Objednávce. Kupující je povinen jakoukoliv Zvláštní výbavu v Objednávce řádně specifikovat. Na jakákoliv doplnění Zvláštní výbavy po uzavření kupní smlouvy nebude brán zřetel, nedohodnou-li se smluvní strany jinak. Prodejce může požadavek na Zvláštní výbavu odmítnout v případě, kdy nebude moci zaručit dodání Vozidla s požadovanou Zvláštní výbavou. Dodání Vozidla je zaručeno v mezích realizovatelnosti, která je známa Prodejci v době uzavření kupní smlouvy. Ustanovení o době dodání vozidla Kupujícímu a sjednané Kupní ceně ve smyslu článku III. těchto Podmínek se pro Prodejce stávají závazná uhrazením zálohy kupní ceny Vozidla Kupujícím, jejíž výše je specifikována v Objednávce (dále jen „Záloha“). Včasné neuhrazení Zálohy nemá vliv na platnost uzavřené kupní smlouvy a na povinnost plnit podmínky z ní vyplývající, zejména uhradit Kupní cenu Vozidla dle podmínek v článku III. těchto Podmínek.

Prodejce splní svou povinnost dodat Vozidlo jeho předáním Kupujícímu ve smyslu článku VI. a VII. těchto Podmínek poté, co Kupující Prodejci v plné výši uhradí kupní cenu Vozidla. Místem předání je sídlo Prodejce, u něhož bylo vozidlo objednáno, pokud se strany v Objednávce nedohodnou jinak. Kupující nabude vlastnické právo k Vozidlu okamžikem jeho předání Prodejcem.

Kupní smlouva je závazná pro obě strany, pouze pokud obsahuje:

- podpis, a eventuálně obchodní razítko Kupujícího na všech exemplářích kupní smlouvy;
- podpis, a eventuálně obchodní razítko Prodejce na všech exemplářích kupní smlouvy.

Kupní smlouva se považuje za uzavřenou jejím podpisem oběma smluvními stranami.

Článek III - KUPNÍ CENA

Kupní cena Vozidla je stanovena podle ceníku Prodejce platného ke dni uzavření kupní smlouvy. Tato cena je zaručena až do uplynutí doby pro dodání Vozidla a v případě překročení této doby bez zavinění Kupujícího, až do dodání Vozidla s výjimkou následujících případů:

- Kupující výslovně v Objednávce uvedl, že odmítá dodání dříve než za tři měsíce od uzavření kupní smlouvy,
- změna Kupní ceny vyplývá z technických nebo daňových úprav nařízených příslušnými správními orgány,
- prodloužení s dodáním Vozidla je způsobeno vyšší mocí, zejména požárem, záplavami, pracovní-kolektivními spory u Výrobce, jeho dodavatelů nebo subdodavatelů, jakož i u prodejce.

V těchto případech bude Kupní cena Vozidla stanovena odlišně nežli v Objednávce, a to podle aktuální ceny uvedené v ceníku platném ke dni dodání Vozidla.

Při úhradě Kupní ceny v hotovosti je tato splatná ke dni dodání Vozidla ve smyslu článku VI. těchto Podmínek. Vozidlo může být Kupujícímu vydáno pouze v případě, že Zákazník uhradil celou jeho Kupní cenu. V případě bezhotovostní platby je Kupní cena uhrazena okamžikem připsání příslušné částky na účet Prodejce, uvedený v Objednávce.

Článek IV - ÚHRADA KUPNÍ CENY

Kupní cenu je Kupující povinen uhradit nejpozději spolu s dodáním Vozidla. Hradí-li Kupující Kupní cenu v hotovosti, je povinen vždy respektovat podmínky zákona č. 254/2004 Sb., o omezení plateb v hotovosti, ve znění pozdějších předpisů. Hradí-li Kupní cenu prostřednictvím bankovního převodu, považuje se Kupní cena za uhrazenou okamžikem připsání částky odpovídající Kupní ceně na účet prodejce, uvedený na Objednávce.

ČLÁNEK V - DOČASNÝ ZÁKAZ DALŠÍHO PRODEJE VOZIDLA

Kupující se zavazuje, že neprodá Vozidlo v rámci své podnikatelské činnosti v době 6ti měsíců od dodání Vozidla. Na písemnou výzvu Prodejce je Kupující povinen kdykoliv v průběhu této 6-ti měsíční doby prokázat, že Vozidlo v rámci své podnikatelské činnosti neprodal.

Porušení této povinnosti je považováno za závažné porušení této Smlouvy. Pokud Kupující poruší tuto povinnost, bude povinen uhradit Prodejci smluvní pokutu ve výši 50% Kupní ceny a dále vrátit Prodejci všechny případné slevy, specifikované v Objednávce, které mu byly v souvislosti s prodejem Vozidla poskytnuty.

ČLÁNEK VI - DATUM DODÁNÍ – DOBA DODÁNÍ

Vozidlo bude Kupujícímu dodáno dle těchto Podmínek, a to nejpozději k poslednímu dni dodací lhůty uvedené na Objednávce (dále jen „doba dodání“), v prostorách provozovny Prodejce, není-li stanoveno jinak. V případě případů vyšší moci, zejména požáru, záplav, pracovních kolektivních sporů u Výrobce, jeho dodavatelů nebo subdodavatelů, je možné dobu dodání přiměřeně prodloužit, maximálně však o 2 měsíce, stejně jako se na jejím prodloužení mohou Prodejce a Kupující písemně dohodnout. Po uplynutí této prodloužené doby dodání může Kupující odstoupit od kupní smlouvy formou doporučeného dopisu s dodejkou, adresovaného Prodejci.

ČLÁNEK VII-DODÁNÍ VOZIDLA

Kupující je povinen převzít Vozidlo nejpozději do 15 (patnácti) dnů od okamžiku, kdy Prodejce Kupujícímu možnost převzetí Vozidla poprvé písemně oznámil, nedohodnou-li se smluvní strany jinak.

Po marném uplynutí této doby a po bezvýsledné písemné upomínce může prodejce od kupní smlouvy písemně odstoupit.

Pokud Kupující odstoupí od kupní smlouvy nebo nepřevzme Vozidlo v uvedené době, bude povinen zaplatit prodejci smluvní pokutu ve výši 10 % z celkové kupní ceny za předmět koupě vč. DPH. V takovém případě bude objednateli vrácena uhrazená Záloha za kupní cenu snížená o částku odpovídající smluvní pokutě, pokud výše smluvní pokuty nepřesahuje výši poskytnuté Zálohy; v takovém případě by byl Kupující povinen Prodejci doplatit příslušnou částku.

ČLÁNEK VIII – SMLUVNÍ ZÁRUKA

Dovozce poskytuje na Vozidlo smluvní záruku za jakost a to dle podmínek uvedených v Smluvních záručních podmínkách pro vozidla Citroën, jež tvoří nedílnou součást kupní smlouvy.

Smluvní záruční podmínky pro vozidla CITROËN

Smluvní záruka CITROËN - společná ustanovení:

Smluvní záruka CITROËN, kterou poskytuje společnost C Automobil Import s.r.o., Hvězdova 1716/2b, 140 78 Praha 4, Česká republika, IČ: 26213664, DIČ CZ26213664, zapsána v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl C, vložka 80269 (dále jen „Citroën“ nebo „Dovozce“) na Kupujícím zakoupené Vozidlo, nenahrazuje ani neomezuje rozsah práv z vadného plnění, kterým disponuje Kupující vůči Prodejci v souladu s § 2099 a násl., resp. v případě Kupujícího – spotřebitele též dle § 2159 a násl. NOZ. Na Vozidlo se vztahuje smluvní záruka CITROËN, a to počínaje dnem zapsaným v Záručním listu uvnitř Servisní knížky s platností na uvedenou dobu bez omezení počtem ujetých kilometrů. Smluvní záruka CITROËN se řídí těmito smluvními záručními podmínkami pro vozidla CITROËN. Pokud jsou smluvní záruční podmínky pro vozidla CITROËN rovněž uvedeny na jakémkoli jiném dokumentu, pak v případě jakéhokoli rozporu vždy platí tyto smluvní záruční podmínky CITROËN.

Podmínkou bezplatného provedení prací na vozidle z titulu smluvní záruky CITROËN je jejich provedení autorizovaným opravcem sítě CITROËN.

V případě převodu vlastnického práva Vozidla na třetí osobu mají jeho další vlastníci nárok na plnění vyplývající ze smluvní záruky CITROËN až do skončení její platnosti za předpokladu, že podmínky smluvní záruky byly plněny každým z těchto dalších majitelů. Za tímto účelem se Kupující zavazuje předat dalšímu nabyvateli vozidla podklady, které jsou potřebné pro uplatnění smluvní záruky.

Smluvní záruka CITROËN platí za předpokladu, že Vozidlo je registrováno a provozováno v členských státech Evropské unie* a v následujících státech a územích: Albánie, Andorra, Bosna a Hercegovina, Chorvatsko, Gibraltar, Island, Kosovo, Lichtenštejnsko, Makedonie, Monako, Černá Hora, Norsko, San Marino, Srbsko, Švýcarsko, Vatikán.

** k datu vydání Servisní knížky jsou členskými státy Evropské unie následující státy: Belgie, Bulharsko, Česká republika, Dánsko, Estonsko, Finsko, Francie, Chorvatsko, Irsko, Itálie, Kypr, Litva, Lotyšsko, Lucembursko, Maďarsko, Malta, Německo, Nizozemsko, Polsko, Portugalsko, Rakousko, Rumunsko, Řecko, Slovensko, Slovinsko, Španělsko, Švédsko a Velká Británie.*

Smluvní záruka v trvání 2 let

Vedle práv, jež Kupujícímu náleží na základě zákona z titulu práva z vadného plnění, společnost CITROËN poskytuje Kupujícímu smluvní záruku na vozidlo, která kryje všechny výrobní vady po dobu 2 let, a to bez ohledu na vzdálenost ujetou vozidlem (dále „smluvní záruka“), ledaže byl výslovně dohodnut jiný rozsah smluvní záruky zvláštním smluvním ujednáním. Záruční doba počíná běžet dnem, ve kterém bylo Kupujícímu nebo jeho případnému zmocněnci vozidlo předáno. Datum předání je zapsáno v Záručním listu uvnitř Servisní knížky, která byla Kupujícímu odevzdána současně s vozidlem.

Práva ze Smluvní záruky:

Výjma dále uvedených omezení se smluvní záruka vztahuje na bezplatnou opravu nebo výměnu součástí a dílů, které byly uznány za vadné společností CITROËN nebo jí určeným zástupcem, a rovněž na práce nezbytné pro uvedení Vozidla do stavu bez vad.

Při opravě nebo výměně mohou být použity součástky a díly nové nebo součástky a díly použité, pokud jsou kvalitativně rovnocenné se součástkami a díly novými, a to dle posouzení společnosti CITROËN, Prodejce nebo Autorizovaného opravce CITROËN.

Bude-li Vozidlo nepojízdné pro vadu, na kterou se vztahuje smluvní záruka, uhradí společnost CITROËN nebo její zástupce náklady na opravu

vozidla na místě poruchy či na odtažení vozidla do nejbližšího servisu autorizovaného opravce sítě CITROËN (dále „Autorizovaný opravce CITROËN“), a to až do maximální vzdálenosti 100 kilometrů.

Zejména platí, že:

Opravy provedené z titulu smluvní záruky nemají za následek prodloužení záruční doby. Výměna součástky nebo dílu v rámci smluvní záruky nemá za následek prodloužení smluvní záruční doby. Záruční doba vztahující se na vyměněné díly uplyne současně se záruční dobou na Vozidlo, ledaže by zákon výslovně stanovil jinak. Toto ustanovení však v žádném případě nemůže omezit nároky, jež Kupujícímu náleží na základě zákona z titulu práva z vadného plnění vůči Prodejci.

Součástky a díly vyměněné v rámci záručních oprav se stávají vlastnictvím společnosti CITROËN.

Smluvní záruka se nevztahuje na:

Údržba a seřizování

- údržbové operace a pravidelné prohlídky nezbytné pro řádný provoz vozidla, které jsou uvedené v Servisní knížce, doplňování aditiv a výměnu filtru pevných částic po ujetí stanovené vzdálenosti, stejně jako na výměnu spotřebních dílů jako jsou filtry oleje, vzduchu, paliva či ventilačního systému,
- seřizování nebo doladování (sbíhavost, vyvážení kol, geometrie přední nápravy, dveří atd.)
- výměnu dílů, které podléhají běžnému opotřebení při používání vozidla a souvisí s ujetou vzdáleností vozidla, zeměpisnými a klimatickými podmínkami, pokud tato výměna není zapříčiněna vadou dílu; jedná se zejména o následující díly: brzdové destičky, obložení a kotouče, pneumatiky, spojku, baterii, řemeny, tlumiče, stírací lišty stěračů, svíčky, žárovky, elektrické články, pojistky atd., pokud není nutné takovou výměnu provést v důsledku vady Vozidla, na kterou se vztahuje smluvní záruka.

Používání vozidla

- vady způsobené vibracemi a hlukem související s provozem Vozidla, poškození jako např. vyblednutí barvy, zhoršení nebo deformace dílů v důsledku jejich běžného opotřebení,
- poškození a vady způsobené použitím kapalin, dílů nebo doplňků, které nejsou původní nebo nemají rovnocennou kvalitu, stejně jako použitím nevhodných nebo nekvalitních pohonných hmot** a použitím přísad, které nejsou doporučeny společností CITROËN,
- poškození způsobená přírodními jevy, např. krupobitím, záplavami, bleskem, boufkou a dalšími atmosférickými jevy, stejně jako poškození zapříčiněná dopravními nehodami, požárem nebo krádeží,
- následky oprav, přestaveb nebo modifikací, které byly na vozidle provedeny osobami nedisponujícími autorizací od výrobce vozidla, resp. společnosti CITROËN, jakož i na následky montáže doplňkové výbavy neschválené výrobcem nebo společností CITROËN,
- pneumatiky, na které se však vztahuje smluvní záruka výrobce pneumatik; Pracovníci osob patřících do sítě CITROËN mohou pomoci uplatnit nárok vůči výroci pneumatik,
- jakékoli jiné náklady, které nejsou specifikovány v této smluvní záruce nebo zákonem, zejména na náklady zapříčiněné dlouhodobým odstavením vozidla z důvodu ztráty práva k jeho užívání.

*** Informace o biopalívech naleznete v odstavci Návodu k obsluze, který se jimi podrobně zabývá*

Kupující je pro úspěšné uplatnění práv ze smluvní záruky povinen:

- Předložit Servisní knížku s aktualizovanými údaji obsahující zejména Záruční list řádně vyplněný autorizovaným Prodejcem vozidla.
- Nechávat provádět údržbu a pravidelné prohlídky vozidla plně v souladu s pokyny společnosti CITROËN, a případně doložit jejich provedení (předložit listy se zápisy potvrzujícími provedení údržby, faktury atp.).
- Ihned po zjištění případné vady dopravit Vozidlo do servisu Autorizovaného opravce CITROËN, a to z důvodu zajištění bezpečnosti Kupujícího a jiných cestujících ve vozidle a současně z důvodu zabránění zhoršení zjištěné vady a předejití nutnosti dalších, náročnějších a nákladnějších oprav. Smluvní záruka se nevztahuje na vadu a její následky, jestliže nebyly učiněny potřebné kroky ihned po zjištění příslušné vady.
- Vždy vyhovět výzvě Autorizovaného opravce CITROËN k neprodlenému uvedení vozidla do požadovaného stavu.

Kupující bere na vědomí, že mu při porušení těchto povinností nenáleží práva ze Smluvní záruky. Zákonná práva z vadného plnění tím však nejsou dotčena. V případě nerespektování těchto pravidel odpovídá Kupující za přímé i nepřímé následky, které ovlivní řádný provoz Vozidla.

Nárok na plnění z titulu smluvní záruky zanikne v následujících případech:

- Na vozidle byly provedeny změny nebo přizpůsobení, které nejsou předpokládány ani povoleny společností CITROËN nebo byly provedeny bez respektování jí vydaných technických pokynů, resp. vznikuvší vada je důsledkem neodborného zásahu neautorizovaného opravce nebo v přímé souvislosti s tímto zásahem, a to konkrétně pro příslušnou vadu;
- Vada je způsobena nedbalostí nebo nerespektováním pokynů uvedených v návodu k obsluze a v příručce pro údržbu;
- Vozidlo nebylo používáno obvyklým způsobem, bylo používáno pro soutěžní účely nebo byla byt i krátkodobě překročena maximální povolená hmotnost vozidla;
- Hodnota počítáče ujeté vzdálenosti Vozidla byla pozměněna nebo není možno hodnotu ujeté vzdálenosti Vozidla s jistotou stanovit.

(V případě výměny počítáče ujeté vzdálenosti musí být Autorizovaným opravcem CITROËN vyplněno potvrzení o provedení takové výměny, a to přímo v Servisní knížce.)

Smluvní záruka na lak karoserie

Společnost CITROËN dále poskytuje na Vozidlo smluvní záruku kryjící všechny vady původního laku a vrchního průsvitného laku karoserie (dále „záruka na lak“). Záruční doba počíná běžet dnem předání vozidla zapsaným v Záručním listu, který se nachází v Servisní knížce a trvá:

- 3 léta v případě osobního vozidla,
- po dobu trvání smluvní záruky v případě užitkového vozidla.

Práva ze záruky na lak

Záruka na lak se vztahuje na úplnou nebo částečnou opravu nátěru nebo vrchního průsvitného laku karoserie, které je třeba pro odstranění vady uznané společností CITROËN nebo jejím zástupcem za oprávněnou.

Povinnosti Kupujícího při uplatnění práv ze záruky na lak

Záruku na lak je možno uplatnit pouze za výslovné podmínky, že údržba vozidla byla vždy prováděna v souladu s cyklem stanoveným společností CITROËN, a že opravy případného poškození Vozidla byly prováděny za přesného dodržení norem společností CITROËN.

Pro vznik nároku na plnění z titulu záruky na lak je nezbytné nechat opravit vady způsobené vnějšími vlivy do 2 měsíců po jejich zjištění, přičemž opravy těchto vad budou provedeny na náklady Kupujícího.

Záruka na lak se nevztahuje na:

- Vady laku nebo vrchního průsvitného laku karoserie vozidla způsobené okolním prostředím, jako jsou atmosférický nebo chemický spad, poškození živočišného nebo rostlinného původu, písek, sůl, odlétávající štěrky, přírodními jevy jako jsou kroupy, záplavy, nebo vnější vlivy, jako je dopravní nehoda atd.;
- Vady způsobené nedbalostí uživatele, opožděným oznámením vady k odstranění nebo nerespektováním pokynů výrobce vozidla, resp. společnosti CITROËN;
- Vady způsobené událostmi, na které se nevztahuje smluvní záruka;
- Důsledky oprav, přestaveb nebo modifikací provedených osobami neautorizovanými společností CITROËN.

Smluvní záruka proti prorezavění

Společnost CITROËN poskytuje na Vozidlo smluvní záruku kryjící perforace způsobené korozí působící z vnitřní strany na vnější stranu karoserie (dále „záruka proti prorezavění“). Záruční doba počíná běžet dnem předání Vozidla zapsaným v Záručním listu, který se nachází v Servisní knížce, a trvá:

- 12 let v případě osobního vozidla,
- 5 let v případě užitkového vozidla.

Práva ze Záruky proti prorezavění

Záruka proti prorezavění se vztahuje na opravu nebo výměnu dílů, které byly uznány za vadné společností CITROËN nebo jí určeným zástupcem a u kterých došlo k perforaci způsobené korozí.

Povinnosti Kupujícího při uplatnění práv ze záruky proti prorezavění:

Záruku proti prorezavění je možno uplatnit za podmínky, že Vozidlo bylo vždy opravováno s přísným dodržováním norem společností CITROËN, a že byly provedeny v určenou dobu:

- pravidelné prohlídky uvedené v Servisní knížce,
- prohlídky v rámci záruky proti prorezavění specifikované v níže uvedeném odstavci,
- opravy případných poškození vozidla.

Cyklus údržby v rámci záruky proti prorezavění zahrnuje 4 pravidelné kontrolní prohlídky hrazené Kupujícím, přičemž první z nich musí být provedena za 4 roky po datu počátku běhu záruční doby v případě osobních vozidel a 2 roky po tomtéž datu v případě užitkových vozidel. Následně musí být prohlídky u všech druhů vozidel prováděny každé 2 roky. Při těchto kontrolách, po umytí celého Vozidla v případě potřeby, ověří Autorizovaný opravce CITROËN stav Vozidla a stanoví zásahy, které je třeba provést, a případně zásahy kryté zárukou proti prorezavění. Vady způsobené vnějšími vlivy, které mohou způsobit korozí, budou oznámeny a zaznamenány na k tomu určené stránky Servisní knížky.

Po každém zásahu na karoserii, po nehodě, poškození, atp., musí vždy následovat kontrolní prohlídka prováděná za stejných podmínek uvedených v předchozím odstavci.

Je nutné nechat opravit na náklady Kupujícího a při dodržení norem stanovených společností CITROËN poškození způsobená vnějšími vlivy, a to do dvou měsíců následujících po provedení kontroly. Záznam o této opravě musí být uveden v Servisní knížce a musí obsahovat název autorizovaného opravce, datum provedení opravy, průběh ujeté vzdálenosti vozidla a číslo uhrazené faktury. Předložení Servisní knížky, řádně vyplněné při každé z pravidelných kontrolních prohlídek, bude požadováno při každém uplatňování nároku na plnění z titulu záruky proti prorezavění.

Záruka proti prorezavění se nevztahuje na:

- Vady způsobené nedbalostí Kupujícího nebo jiné osoby a nerespektováním pokynů společnosti CITROËN;
- Vady způsobené událostmi, na které se nevztahuje smluvní záruka;
- Následky zničení ochranných antikoročních přípravků dodatečnou úpravou, která není předepsaná v plánu údržby;
- Následky oprav, přestaveb nebo modifikací provedených osobami neautorizovanými společností CITROËN;
- Korozí zapříčiněnou montáží doplňkového vybavení, které nebylo schváleno společností CITROËN a/nebo bylo namontováno bez

respektování stanovených pokynů;

- Přestavby karoserie provedené u základních verzí vozidel, stejně jako korby a nakládací plošiny užitkových vozidel;
- Kola a mechanické díly, které nejsou integrální součástí karoserie.